

## PODMIENKY OCHRANY OSOBNÝCH ÚDAJOV

Sme spoločnosť Valaliky Industrial Park, s. r. o., so sídlom: Trnavská cesta 100, 821 01 Bratislava – mestská časť Ružinov, IČO: 54 485 053, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro, vložka č. 159129/B (ďalej len ako „Prevádzkovateľ“)

Vaše osobné údaje spracúvame ako Prevádzkovateľ v súlade s Nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES („Nariadenie GDPR“) a Zákonom č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov.

V prípade akýchkoľvek otázok o ochrane Vašich osobných údajov, nás môžete kontaktovať na:

E-mail: [info@valaliky.eu](mailto:info@valaliky.eu)

Telefónne číslo: 0911 833 305

Korešpondenčná adresa: Trnavská cesta 100, 821 01 Bratislava – mestská časť Ružinov

### Na aké účely a na akom právnom základe spracúvame osobné údaje?

Pri výkonne našej činnosti, ktorá bola Ministerstvom hospodárstva Slovenskej republiky v Osvedčení o významnej investícii č. 10455/2022-4270-38187 zo dňa 02.03.2022, Osvedčení o významnej investícii č. 10455/2022-4270-72470 zo dňa 22.06.2022, Osvedčení o významnej investícii č. 10455/2022-4270-99647 zo dňa 25.10.2022 a Osvedčení o významnej investícii č. 43588/2022-4270-97556 (ďalej len ako „Osvedčenie“) vymedzená na realizáciu strategicky významnej investície – investičného projektu „Strategické územie Valaliky“ a investičného projektu „Strategické územie Valaliky – rozvoj verejných služieb“ spracúvame Vaše osobné údaje za účelom:

- nadobudnutie vlastníckeho práva spoločnosťou Valaliky Industrial Park, s. r. o. na základe zákona č. 371/2021 Z. z. o významných investíciách
- právoplatné uzatvorenie kúpnej zmluvy podľa Občianskeho zákonníka alebo iných zmluvných typov ako napr. nájomných zmlúv, zmlúv o zriadení vecného bremena, zmlúv o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena, dohôd o jednorazovej náhrade za zákonné vecné bremeno
- plnenie kúpnej zmluvy alebo iného typu zmluvy oboma zmluvnými stranami v súlade s jej ustanoveniami
- plnenie povinností spoločnosti Valaliky Industrial Park, s. r. o. podľa rozhodnutí o vyvlastnení vo verejnom záujme
- splnenie zákonných povinností podľa zákona č. 504/2003 Z.z. o nájme poľnohospodárskych pozemkov, poľnohospodárskeho podniku a lesných pozemkov a o zmene niektorých zákonov v znení neskorších predpisov
- vytvorenie si internej databázy vlastníkov pozemkov spoločnosti Valaliky Industrial Park, s. r. o. na splnenie úlohy realizovanej pri výkone verejnej moci zverenej spoločnosti Valaliky Industrial Park, s. r. o., na dosiahnutie zefektívnenia procesu vykupovania pozemkov alebo získavania iných práv k nim, od ich vlastníkov a nájomcov poľnohospodárskej pôdy
- splnenie zákonných povinností spoločnosti Valaliky Industrial Park, s. r. o. podľa zákona č. 315/2016 Z.z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov
- spracúvanie na účely uplatňovania alebo obhajovania právnych nárokov spoločnosti Valaliky Industrial Park, s. r. o.

- spracúvanie osobných údajov nevyhnutné na získavanie a uchovávanie životopisov záujemcov o zamestnanie v spoločnosti Valaliky Industrial Park, s.r.o. a uchovávanie životopisov neúspešných uchádzačov pre potreby ich oslovenia s vhodnou pracovnou ponukou v budúcnosti
- spracúvanie osobných údajov za účelom úkonov súvisiacich so zabezpečením procesu verejného obstarávania
- spracovávanie osobných údajov zamestnancov a osôb v obdobnom pracovnom pomere so spoločnosťou Valaliky Industrial Park, s. r. o. za účelom plnenia zákonných povinností zamestnávateľa ako je výkon mzdovej agendy, evidencie dochádzky, pracovnej disciplíny, agendy hmotnej zodpovednosti, poskytovania vzdelávania, iných benefitov, BOZP, správou registratúry, a ďalších činností spoločnosti súvisiacich so zamestnancami, kedy sa spracovávajú ich osobné údaje.

Právnymi základmi pre spracúvanie osobných údajov je:

- plnenie zmluvy podľa čl. 6 ods. 1 písm. b) Nariadenia GDPR,
- splnenie zákonnej povinnosti na základe článku 6 ods. 1 písm. c) Nariadenia GDPR,
- oprávnený záujem na základe článku 6 ods. 1 písm. f) Nariadenia GDPR,
- verejný záujem podľa čl. 6 ods. 1 písm. e) Nariadenia GDPR, nakoľko sme Prevádzkovateľom, ktorý je držiteľom osvedčenia o významnej investícii na investičný projekt „Strategické územie Valaliky“, ktorej uskutočnenie je podľa Uznesenia vlády č. 792 z 22.12.2021, Uznesenia vlády č. 403 z 15.6.2022, Uznesenia vlády č. 631 z 12. 10. 2022 a držiteľom osvedčenia na investičný projekt na investičný projekt „Strategické územie Valaliky – rozvoj verejných služieb“ podľa Uznesenia vlády č. 632 z 12.10.2022 vo verejnom záujme.

Vláda Slovenskej republiky uznesením č. 792/2021 zo dňa 22.12.2021 schválila Návrh na vydanie osvedčenia o významnej investícii pre investičný projekt s názvom Strategické územie Valaliky a následne Ministerstvo hospodárstva SR vydalo dňa 28.12.2021 osvedčenie o významnej investícii pre investičný projekt s názvom „Strategické územie Valaliky“, pod číslom 105705/2021-4270-233878, ktoré bolo Rozhodnutím Ministerstva hospodárstva SR o zmene osvedčenia o významnej investícii č. 10455/2022-4270-38185 zo dňa 02.03.2022 zmenené a Ministerstvo hospodárstva SR vydalo dňa 02.03.2022 osvedčenie o významnej investícii pre investičný projekt s názvom „Strategické územie Valaliky“, pod číslom 10455/2022-4270-38187.

V zmysle bodu B.1. uznesenia vlády Slovenskej republiky č. 403/2022 z 15. júna 2022, ktorým schválila Návrh na zmenu osvedčenia o významnej investícii na investičný projekt „Strategické územie Valaliky“, Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky vydalo dňa 22.06.2022 zmenené osvedčenie č. 10455/2022-4270-72470 podľa § 9 ods. 2 v spojení s § 7 ods. 1 zákona o významných investíciách, ktorého uskutočnenie je vo verejnom záujme.

Vláda Slovenskej republiky uznesením č. 631/2022 z 12. októbra 2022 schválila Návrh na zmenu osvedčenia o významnej investícii na investičný projekt „Strategické územie Valaliky“, následne Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky vydalo dňa 25.10.2022 zmenené osvedčenie č. 10455/2022-4270-99647 podľa § 9 ods. 2 v spojení s § 7 ods. 1 Zákona významných investíciách.

Vláda Slovenskej republiky uznesením č. 632/2021 zo dňa 12.10.2022 schválila Návrh na vydanie osvedčenia o významnej investícii pre investičný projekt s názvom „Strategické územie Valaliky – rozvoj verejných služieb“ a následne Ministerstvo hospodárstva SR vydalo dňa 25.10.2022 osvedčenie o významnej investícii pre investičný projekt s názvom „Strategické územie Valaliky – rozvoj verejných služieb“, pod číslom 43588/2022-4270-97556 podľa § 7 ods. 1 Zákona o významných investíciách.

Všetky relevantné dokumenty sú k dispozícii na našej webovej stránke: <https://valaliky.eu/verejne/> v sekcii „Osvedčenia“.

Na spracúvanie osobných údajov sa v tomto prípade nevyžaduje súhlas dotknutej osoby. Dôsledkom neposkytnutia osobných údajov môže byť nemožnosť plnenia záväzkov spoločnosti Valaliky Industrial Park, s. r. o. voči Vám.

### **Ďalší príjemcovia, ktorým poskytujeme osobné údaje**

Spoločnosť Valaliky Industrial Park, s. r. o. poskytuje Vaše osobné údaje tretím stranám, ak to od nej vyžaduje osobitný právny predpis, ako napríklad Ministerstvu hospodárstva Slovenskej republiky, príslušnému VÚC, príslušnému okresnému úradu, katastrálnemu odboru, príslušnému okresnému úradu, odboru výstavby a bytovej politiky, príslušnému súdu, registru partnerov verejného sektora, nájomcom poľnohospodárskych pozemkov a osobám konajúcim v ich mene alebo na základe ich pokynu, ak sa spracúvajú ich osobné údaje; subjektom, ktoré v rámci realizácie investičného projektu vykonávajú pre spoločnosť Valaliky Industrial Park, s.r.o. s tým súvisiace činnosti a advokátskym kanceláriám a subjektom, ktoré spoločnosť Valaliky Industrial Park, s. r. o. v procese realizácie investičného projektu v príslušných konaniach zastupujú.

### **Ako dlho uchováваме osobné údaje?**

Spracúvanie osobných údajov bude prebiehať len počas doby potrebnej na dosiahnutie účelu, pričom túto lehotu môže určiť samotný právny predpis alebo sledovaný oprávnený záujem. Napríklad v prípade sledovaného záujmu - uplatňovanie alebo obhajovanie právnych nárokov spoločnosti Valaliky Industrial Park, s. r. o., tento účel nezanikne, keďže vlastníctvo (resp. majetkové práva) sa nepremlčujú.

### **Ako získavame osobné údaje?**

Pokiaľ nám osobné údaje neposkytujú dotknuté osoby, získavame ich z Registra obyvateľov Slovenskej republiky, ktorý je vedený Ministerstvom vnútra Slovenskej republiky.

V súvislosti s realizáciou úloh vo verejnom záujme bola naša spoločnosť zaradená Štatistickým úradom Slovenskej republiky do sektora S13 – verejná správa 13110 - Ústredná štátna správa ako obchodná spoločnosť štátu. V súlade s § 23a ods. 2 zákona č. 253/1998 Z. z. o hlásení pobytu občanov Slovenskej republiky a registri obyvateľov Slovenskej republiky je naša spoločnosť oprávnená vyžiadať si informácie z Registra obyvateľov Slovenskej republiky.

### **Aké osobné údaje spracúvame?**

Dosiahnutie vyššie uvedených účelov vyžaduje spracúvanie identifikačných a kontaktných údajov, mena, priezviska, rodného priezviska, titulu, dátumu narodenia, adresy, štátnej príslušnosti, rodného čísla, rodinného stavu, podpisu vlastníka/spoluvlastníka pozemku, čísla účtu telefonického kontaktu, emailovej adresy, identifikačné údaje a podpis manžela/manželky vlastníka/spoluvlastníka pozemku.

V prípade, že dotknutou osobou je nájomca poľnohospodárskych pozemkov, spracúvanými osobnými údajmi sú identifikačné a kontaktné údaje, meno, priezvisko, titul, adresa nájomcu alebo osoby konajúcej v mene nájomcu alebo na základe pokynu nájomcu.

Rovnako, ak vlastníkom alebo spoluvlastníkom pozemku je právnická osoba, spoločnosť Valaliky Industrial Park, s. r. o. spracúva osobné údaje osôb, ktoré ju zastupujú alebo konajú v jej mene, a to v rozsahu identifikačné a kontaktné údaje, funkcia a podpis.

## **Práva dotknutej osoby**

### **Právo na prístup**

Máte právo na poskytnutie kópie osobných údajov, ktoré o vás máme k dispozícii, ako aj na informácie o tom, ako vaše osobné údaje používame. Kópiu osobných údajov Vám vieme sprístupniť v listinnej ako aj elektronickej forme, na základe Vašej preferencie,

### **Právo na opravu**

Prijímame primerané opatrenia, aby sme zabezpečili presnosť, úplnosť a aktuálnosť informácií, ktoré o vás máme k dispozícii. Pokiaľ sa domnievate, že údaje, ktorými disponujeme sú nepresné, neúplné alebo neaktuálne, prosím, neváhajte nás kontaktovať, aby sme tieto informácie upravili, aktualizovali alebo doplnili.

### **Právo na vymazanie**

Máte právo nás požiadať o vymazanie vašich osobných údajov, napríklad v prípade, ak osobné údaje, ktoré sme o Vás získali, už viac nie sú potrebné na naplnenie pôvodného účelu spracúvania. Vaše právo je však potrebné posúdiť z pohľadu všetkých relevantných okolností. Napríklad, môžeme mať určité právne a regulačné povinnosti, čo znamená, že nebudeme môcť vašej žiadosti vyhovieť.

### **Právo na obmedzenie spracúvania**

Za určitých okolností ste oprávnený nás požiadať, aby sme prestali používať vaše osobné údaje. Ide napríklad o prípady, keď si myslíte, že osobné údaje, ktoré o vás máme, môžu byť nepresné alebo keď si myslíte, že už vaše osobné údaje nepotrebujeme využívať.

### **Právo na prenosnosť údajov**

Za určitých okolností máte právo požiadať nás o prenos osobných údajov, ktoré ste nám poskytli, na inú tretiu stranu podľa vášho výberu. Právo na prenosnosť sa však týka len osobných údajov, ktoré sme od vás získali na základe súhlasu alebo na základe zmluvy, ktorej ste jednou zo zmluvných strán.

### **Právo namietať**

Máte právo namietať voči spracúvaniu údajov, ktoré je založené na oprávnenom alebo verejnom záujme. V prípade, ak nemáme presvedčivý legitímny oprávnený dôvod na spracúvanie a vy podáte námietku, nebudeme vaše osobné údaje ďalej spracúvať.

Každá dotknutá osoba má tiež právo podať sťažnosť dozornému orgánu, ktorým je Úrad na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky.

Kontaktné údaje dozorného orgánu:

Úrad na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky

Hraničná 12 820 07

Bratislava 27 Slovenská republika

e-mail: [statny.dozor@pdp.gov.sk](mailto:statny.dozor@pdp.gov.sk)

telefón: +421/2/32 31 32 14

Pri spracúvaní nie je použité automatizované spracúvanie a osobné údaje nie sú prenášané do tretích krajín.

**Tieto Podmienky ochrany osobných údajov sú dostupné v elektronickej podobe na <https://valaliky.eu/>**